PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 672
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 8
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 07/07/25
Firma

Delivery Note

Delivery Note number	80616825
Delivery Note date	30/06/2025
Your Order-No.	550004627801
Customer No.	101132
Your VAT-No.	IT04886850728
Our VAT-No.	ESA33478983

Transport Details:

Shipping conditions:	forwarding agent
Delivery conditions:	FCA Mieres, Asturias
Unloading point:	14249
Forwarding agent:	LKW WALTER INTERN TRANSPORG AG

180393832
5014097941

Drawing Index "A" (Maturity F)

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Item	Material No. / desription	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
10	**1000000415**	0558724401						
	S6598|Synchronizer Hub 3/5 - HLD®							
	Your Order-No.: / item:	550004627801	**Total**	**320**	**6.720**	**PC**	**2.224,32**	**KG**
	900001 1000000415	0558724401	6598919625	40	840	PC	278,04	KG
	900002 1000000415	0558724401	6598919725	40	840	PC	278,04	KG
	900003 1000000415	0558724401	6598919825	40	840	PC	278,04	KG
	900004 1000000415	0558724401	6598919925	40	840	PC	278,04	KG
	900005 1000000415	0558724401	6598920025	40	840	PC	278,04	KG
	900006 1000000415	0558724401	6598920125	40	840	PC	278,04	KG
	900007 1000000415	0558724401	6598920225	40	840	PC	278,04	KG
	900008 1000000415	0558724401	6598920325	40	840	PC	278,04	KG

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000342	TBA520880 KLT		496,00 KG	0	320
3100000344	TBA520857 PALLET		200,00 KG	0	8
3100000343	TBA520892 COVER		48,80 KG	0	8
Net Weight:			2.224,32 KG		336
Gross weight:			2.969,12 KG		
Total volume:			0,00		

PASSION DRIVES US

DENSIFORM SIRON RADIFORM PIRON HLD

3 Ejemplar para el porteador - Exemplaire du transporteur
Copy for carrier

N.º 28937

CARTA DE PORTE INTERNACIONAL
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNEMENT NOTE

Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR)

☐ CMR ☐ DOC. CONTROL

Ce transport est soumis, non obstant toute clausule contraire, à la Convection relative au Contrat de Transport International de Marchandises par Route (CMR)

This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convection on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)

1 Remitente (nombre, domicilio, país)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)

PMG
PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n,
E-33682 Mieres
C.I.F. A-33478983

2 Consignatario (nombre, domicilio, país)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)

Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

17 Porteadores (nombre, domicilio, país)
Transporteurs (nom, adresse, pays)
Carriers (name, address, country)

Trans Sevigal, s.l.
B-05485024
Ctra. Porriño-Redondela (N 550), nº 272
36415 MOS (Pontevedra)

14 Vehículo N.º / Vehicule N.º / Lorry N.: 8832 MIW
Remolque/SR N.º / Remorque/SR N.º / Trailer/semitrailer N.: HROM363/

3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país)
Lieu prevu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)

Italia

18 Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Successive carriers (name, address, country)

BRIO AUTOTRASPORTI S.r.l.s.
Viale G. Matteotti, 64
00053 CIVITAVECCHIA (RM)
P.IVA: 14916101000

14 Vehículo N.º / Vehicule N.º / Lorry N.
Remolque/SR N.º / Remorque/SR N.º / Trailer/semitrailer N.

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over the goods (place, country, date)

España (Asturias - Mieres)

27 Cargador contractual (nombre, domicilio, país)
Chargeur contractuel (nom, adresse, pays)
Contract loader (name, address, country)

5 Documentos Anexos
Documents annexés
Documents attached

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador.
Les parties encadrées de lignes grosses doivent être remplies par le transporteur.
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

* En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro: la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre: la classe, le chiffre et la cas échéant, la lettre.
* In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

6 Marcas y números / Marques et numéros / Marks and Nos	**7** Número de bultos / Nombre de colis / Number of packages	**8** Clase de embalaje / Mode d'emballage / Method of packing	**9** Naturaleza de la mercancía / Nature de la marchandise / Nature of the goods	**10** N.º estadístico / N.º statistique / Statistical number	**11** Peso bruto, Kg. / Poids brut, Kg. / Gross weight in Kg.	**12** Volumen m.³ / Cubage m.³ / Volume in m.³
	17	Palets	Piezas de acero		6353 Kg	

20+22+23+26

26 Realización de la carga / Realisation du chargement / Loading

Llegada / Arrivée / Arrival ...../...../2.0..... .....h:.....m
Salida / Départ / Departure ...../...../2.0..... .....h:.....m
Llegada prevista / Arrivée demandé / Arrival ...../...../2.0..... .....h:.....m

Nombre del conductor / Nom du conducteur / Driver name
Nombre del remitente (1) / Nom de l'expéditeur (1) / Sender name (1)
Firma / Signature / Signature
Firma / Signature / Signature

Realización de la descarga / Realisation de la livraison / Delivery

Llegada / Arrivée / Arrival ...../...../2.0..... .....h:.....m
Salida / Départ / Departure ...../...../2.0..... .....h:.....m

Nombre del conductor / Nom du conducteur / Driver name
Nombre del destinatario (1) / Nom du destinataire (1) / Consignee name (1)
Firma / Signature / Signature
Firma / Signature / Signature

ambos inclusive y / y compris et / including and

1 - 16

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

13 Instrucciones del remitente
Instrucions de l'expéditeur
Sender's instructions

20 Estipulaciones particulares
Convections particulières
Special agreements

19 Reservas y observaciones del porteador
Réserves et obsevations du transporteur
Carrier's reservations and observations

21 A pagar por: / To be paid by:

	Remitente / Sender's		Moneda / Currency		Consignatario / Consignee
Precio del Transporte: / Carriage charges:					
Descuentos: / Deductions: −					
Líquido/Balance:					
Suplementos: / Supplem. charges:					
Gastos accesorios: / Other charges: +					
TOTAL					

15 Forma de Pago
Prescriptions d'affranchissement
Instructions as to payment for carriage

☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non Franco / Carriage forward

22 Formalizado en / Etablie à / Established in: Mieres a / le / on: 30-06-25 20

16 Reembolso/Remboursament/Cash on delivery

KUEHNE + NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA)

23 Transportes

PMG
PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n,
E-33682 Mieres
C.I.F. A-33478983

Firma y sello del remitente
Signature et timbre de l'expéditeur
Signature and stamp of the sender

24
Trans Sevigal, s.l.
B-05485024
Ctra. Porriño-Redondela (N 550), nº 272
36415 MOS (Pontevedra)

BRIO AUTOTRASPORTI S.r.l.s.
Viale G. Matteotti, 64
00053 CIVITAVECCHIA (RM)
P.IVA: 14916101000

Firma y sello del transportista
Signature et timbre du transporteur
Signature and stamp of the carrier

25 Recibo de la mercancía
Marchandises reçues
Goods received

Lugar / Lieu / Place: 07 LUG 2025 de / on 20

"Ricevuto quanto sopra in buono stato e quantità"
verificato

Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee

(1) La falta de firma responsabiliza directamente al remitente.